



图源/翻译/嵌字：柠檬
校对：一朵小菊花。鹿

scene.8

人魚と王子と
ウソツキ
悪魔



无の
汉化组

他真的



來了





無双の
叔父組





无の叹
汉化组

『從見到你的
第一眼起
我就無法忘記你了』

還是第一次
有人追我到這種地步

所以



我要讓你也

『請問您能夠跟我
演對手戲嗎』

沉迷到無法自拔

无の又
汉化组



『這是我榮幸
王子殿下』



微笑



聽了那樣的歌聲
沒有理由不合格了吧



對了小雪

怎麼樣？

无の叹
叹化组



哇——！
太好了呢
墨洛爾親！

我腿軟了動不了
威爾你替我
抱一下他

你抱不了
可太好了



我還打算
萬一威爾性情大變了
就去阻止他呢：

杞人憂天了
回去吧



糟了

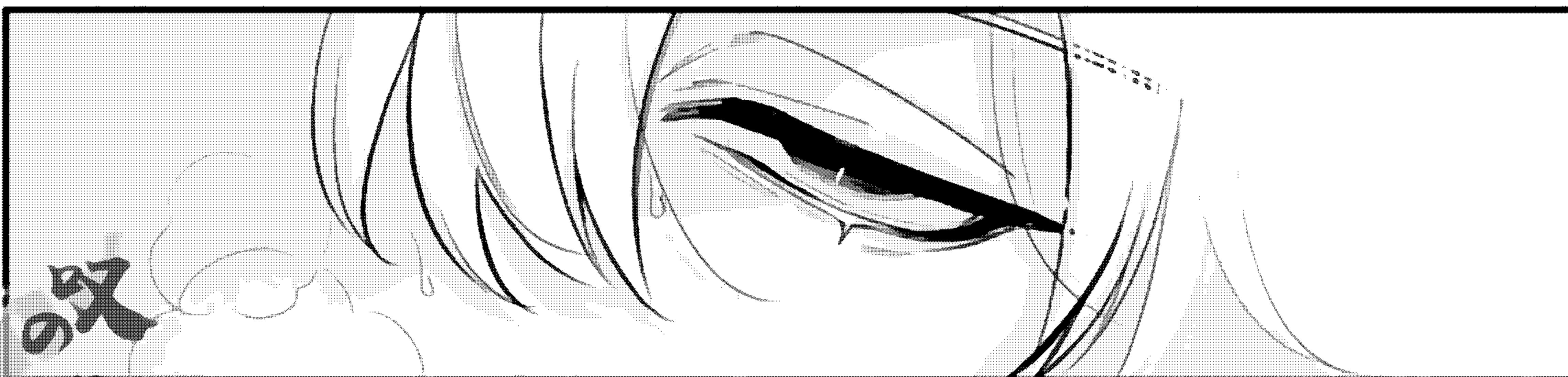
哈
哈
哈



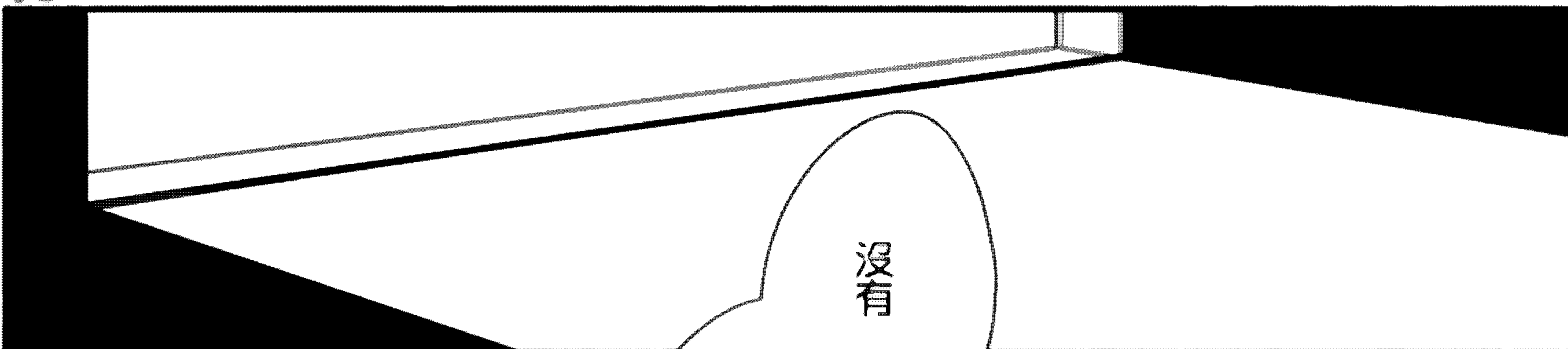
要快點回到
墨洛爾那——



連日來過度使用魔力了



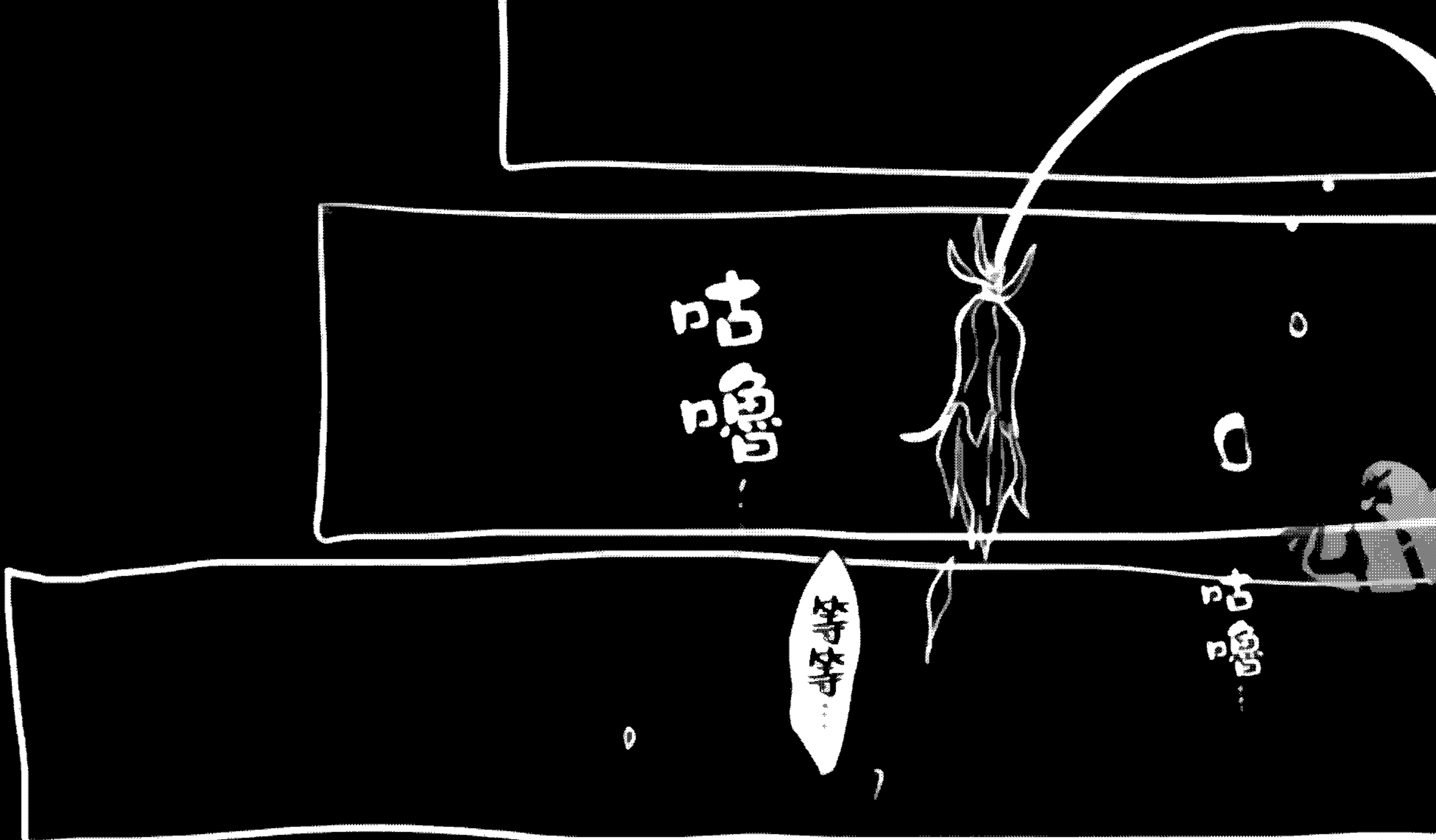
死の呪
诅咒组



沒有



必要嗎



三

咕嚕

別丟下我

迎格因



墨洛爾



无の哭
汉化组

我的錯覺……嗎

到陸地上來
有點疲憊了

也有可能是
一直維持人形
的緣故嗎？

……說起來

雖然他說過
魔法的效果
會根據行為內容的
時間長短而改變……

喂
這次的魔法
什麼時候會
失效？



※滑落



叔の叔
叔化組



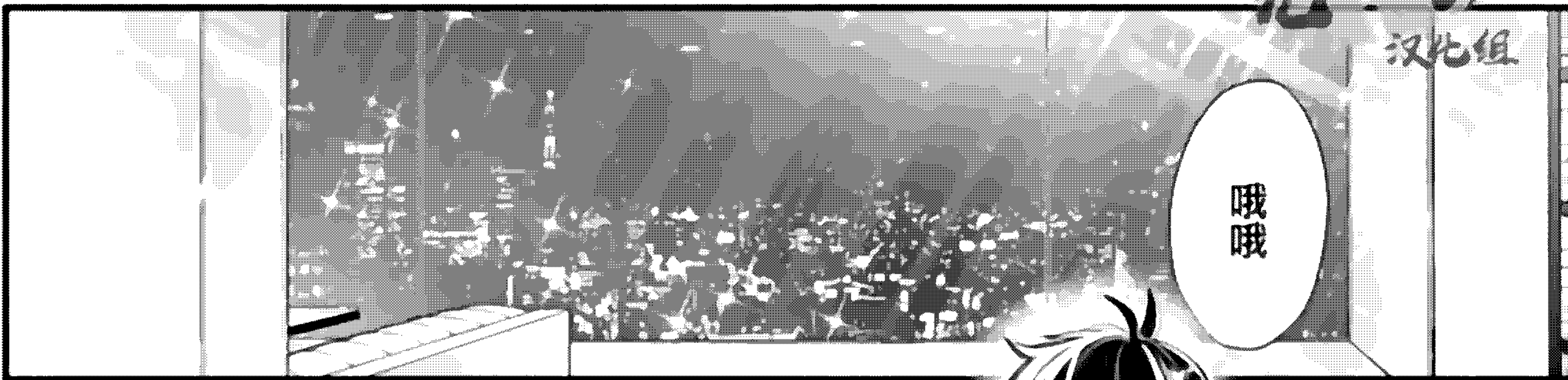
東西丟了

噢
要回去找嗎？

……沒事

過一會兒
就會回來的吧

回來……？



哦哦



本來應該
跟他們一起來的吧

丟下他們不管
真的好嗎？

因為他們暫時
站不起來

我說了
今天要和
墨洛爾先生
一起來增進感情

而且



『我倒是非常
高興哦』

『因為我想和
墨洛爾先生
兩個人單獨說話』

の又
叔父組



啊

你是可以
喝酒的年齡吧？

年齡？

你喜歡
酒嗎？

鮭魚？

啊啊
喜歡哦

太好了
我也喜歡



威爾
這是什麼？

興奮

激動

……呢

真自由啊

※日語裡「酒」和「鮭魚」發音一樣



我
225
歲了

噢
竟然比我
年長呢

...225?



21...
成年了嗎？
不是魚苗吧

噢？
呃我還...
很孩子氣嗎？

不...

魚苗...?

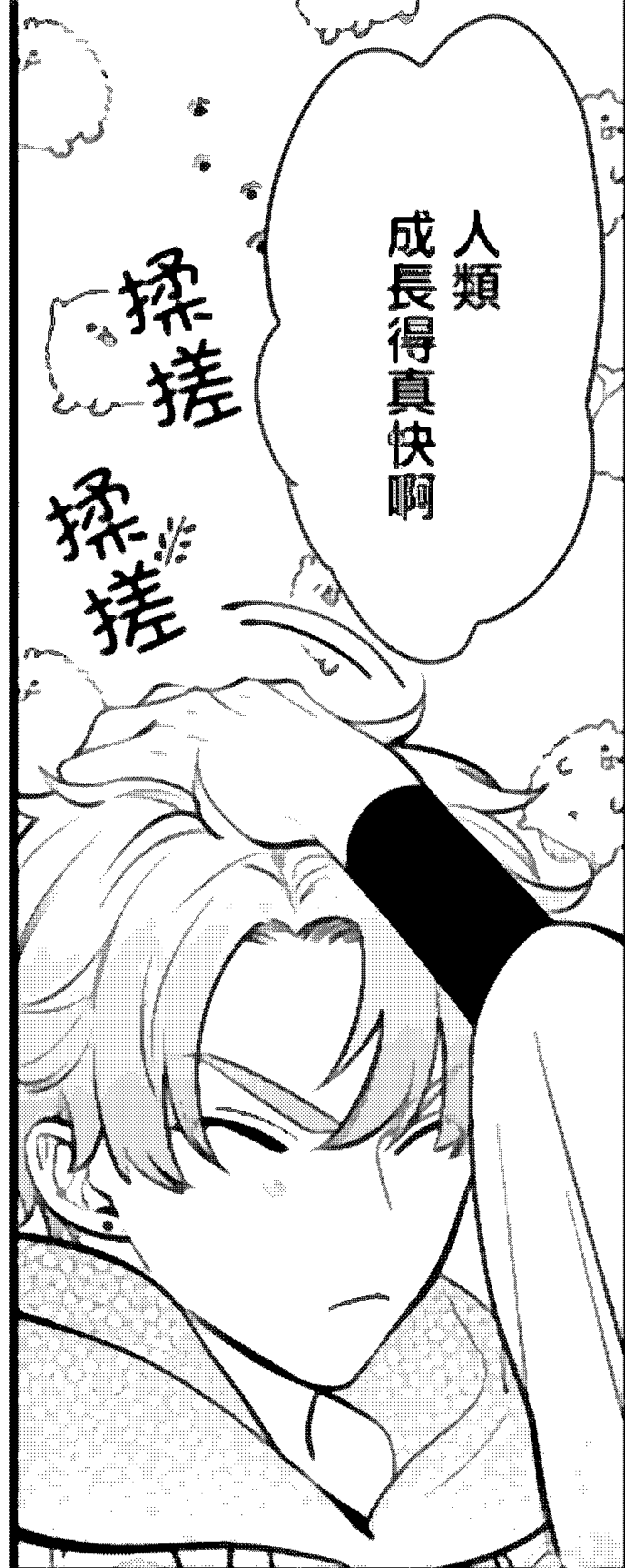


我大概是把
25歲聽岔了

你多大了

我21歲

※魚苗=幼魚



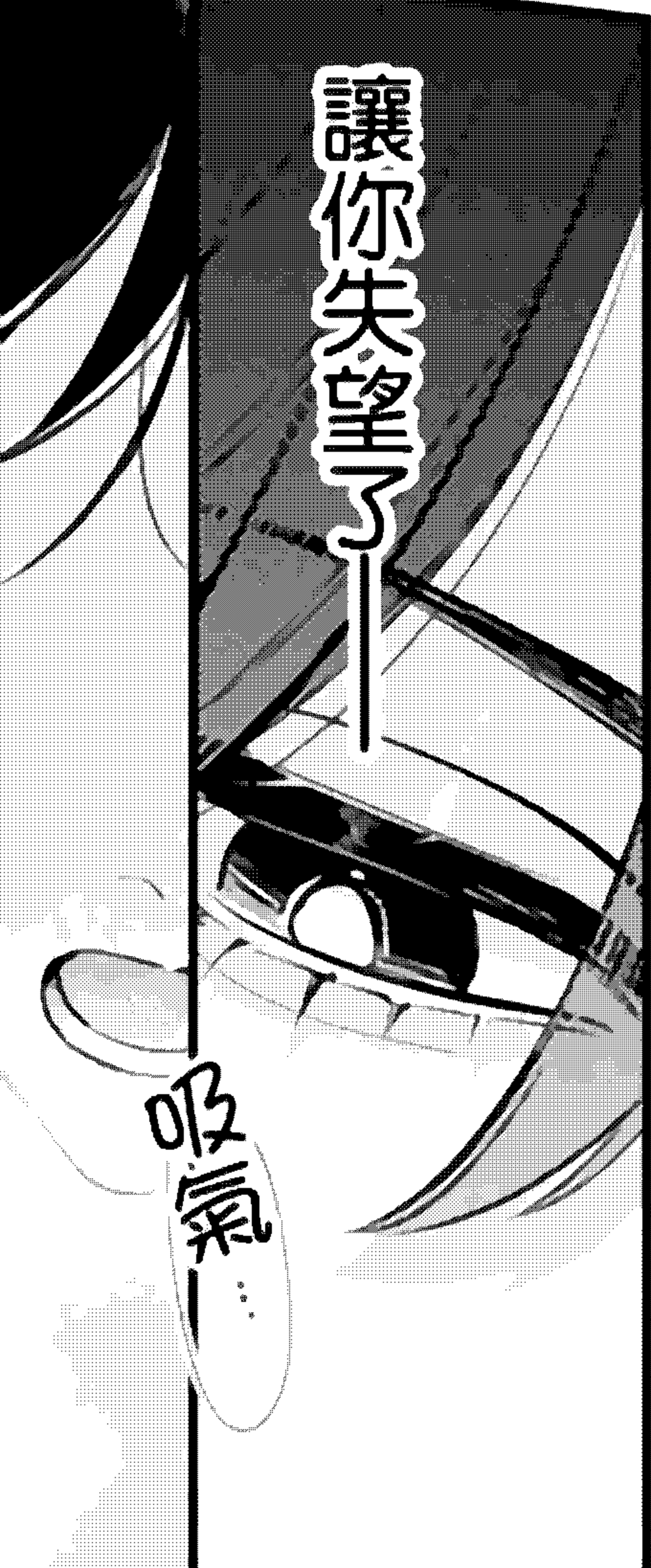
算了...

喝醉了就
沒關係了





无の又
叔化組



讓你失望了——

吸氣……



不

抱歉……

『王子』
如此沒出息的样子



你困了嗎？



眩暈

怎麼...

身體

沒有



好舒服...

力氣了

无
汉化组



怎麼樣
有稍微放鬆點嗎？



為什麼……

要問為什麼……

因為我看你
沒有精神



雖然你成為
『王子殿下』
也是有理由的吧……



因為我也
經常這樣
我懂你



一直扮演著
『王子殿下』
很累吧？

但是

硬要說的話

我倒是
更喜歡

不裝腔作勢的你

喜歡……？

『我』……？

哈……

哈哈

這是不可能的

因為

墨洛爾先生
也知道吧

知道我的爸爸
是著名演員
『天王總一郎』
這件事

以前我被
阿諛奉承

被說「你的演技
很像你的父親
是個天才兒童演員」

……這種話



但是

隨著成長

被稱贊的不是我

而是爸爸的演技

因為爸爸是我
憧憬的對象

所以即使這樣
也還好

直到我發現
那個真相……

威爾



今天演戲的感覺
有點不同呢

是的

因為一直都
照著爸爸的演法來
所以這次想嘗試改變呢

啊……

不是
這樣啊

?

雖然今天的
演技也很棒

但是吧

該說和
這次的角色
不太搭……嗎

啊

是啊
我也覺得
有違和感

沒錯沒錯！

嘿……
平常的
威爾
就可以了！

你的演技
真的很像令尊呢

沒有比
令尊的演技
更好的了

每個人都想讓我成為我爸爸……

啊啊

原來不需要
“我”啊

從那時起

无の叔
汉化組

我便無法確認
我存在的意義

祇有成為
『對方理想中的王子』
大家才會需要我

无の又
叔化組

才會說喜歡我

除此之外
別無他法

墨洛爾先生
你也是如此吧



說辛苦什麼的

快放開我

近

救世组

我曾經在
父親創辦的劇團裡
擔任主演

每次都是

我演得很開心
但卻遭到了
其他團員的
嫉妒和憎恨

如果你
滿足現狀的話

你可以把我接下來說的話當做耳旁風

真討厭呢

讓我想起了
和那些期待
『背道而馳』
時的事了

爲什麼

總售正祇有華洛爾

受到父親的稱贊呢！

既然不是天才
就沒必要
練習了吧

可有真能

就算討厭
也會被拿來
跟你比較

要是沒法
發出聲音就好了

我明明都這麼努力了

要是沒有
你的話

你……
不痛苦嗎

當然痛苦啊
我變得在
日常裡也以演戲的
方式說話了
這是因為
我覺得
那樣的糾紛
很麻煩

……我也有想過
不演戲了

天
漢化組

那個時候
我的摯友對我說了

「嫉妒和不甘
也有可能是
來自于憧憬

你明明
喜歡演戲到
不輸給任何人的程度

越是努力的人
就越會因為不順心

而焦慮不安
產生負面的情緒」

這種話……

平時的威爾就好了

我不是我爸爸

我要怎麼樣

才能成為自己？

我該怎麼做

才能夠超越爸爸

誰來

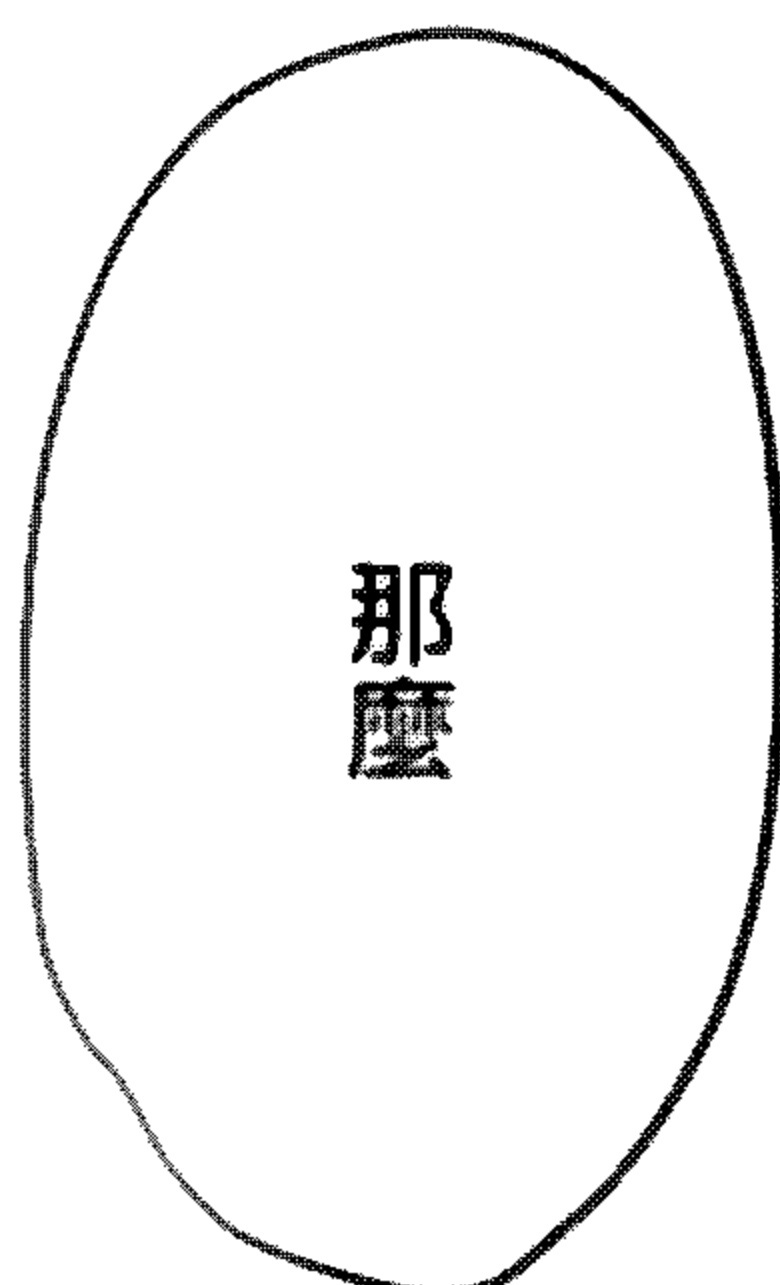
否定


這種演技

神似

拜托了

看看我





我想和
“威爾”
站在舞台上

我能做什麼嗎？

現在

能看看
我的演技嗎

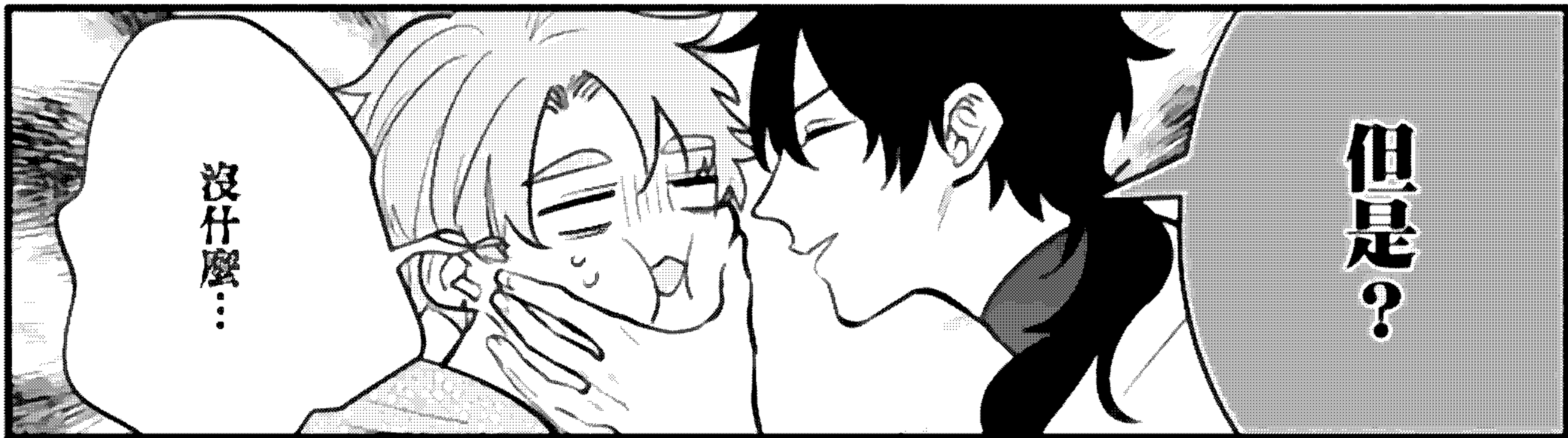


九の
汉化组





无
の
汉化组



我認為
能吸收好東西
也是一種才能哦

你不用著急
慢慢找到自己的
風格就好了

好……

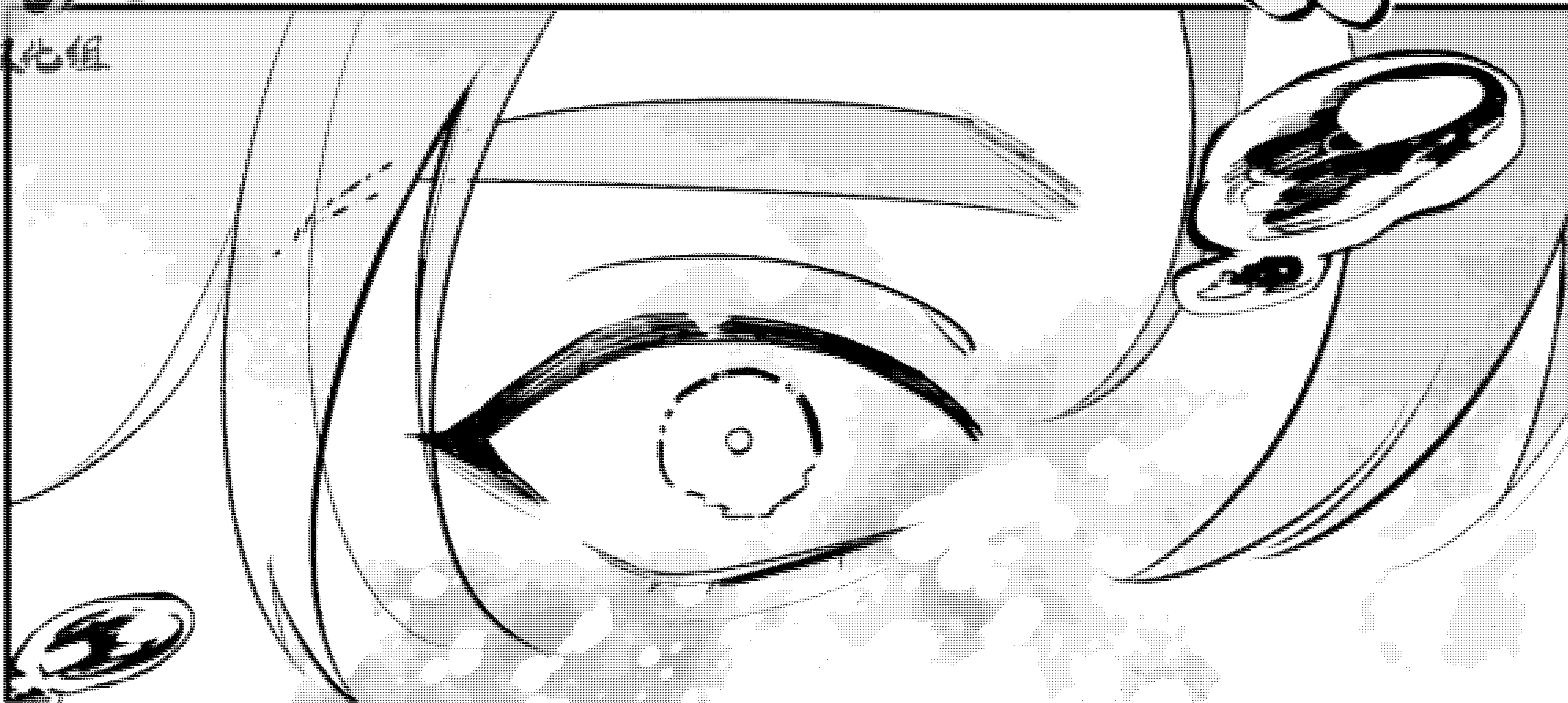
別露出
不安的表情啊

天賦の
汉化组



我來當你的
練習對象

无の
汉化组





這幅光景

好像在哪見過



拜托你了

請務必！

不

握住

不要嗎？



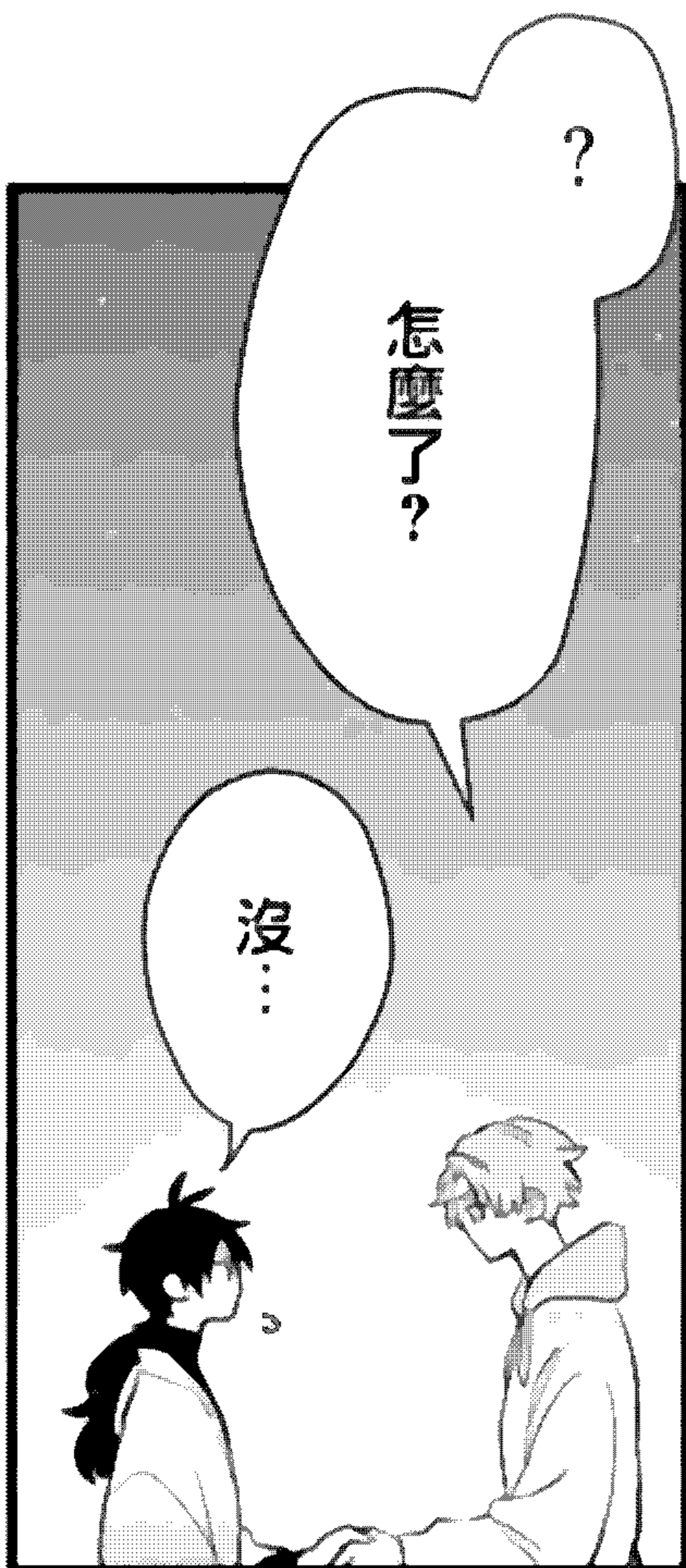
簡直就像

好懷念啊

可能是我的
錯覺

但是
這種感覺

回到了
數百年前的
那個時候
咕嚕



下次再在這

可以的話

ゴロ

ゴロ

墨洛爾先生？

ゴロ

ゴロ

ゴロ

墨洛爾先生



沒事的哦
墨洛爾

克拉特……？



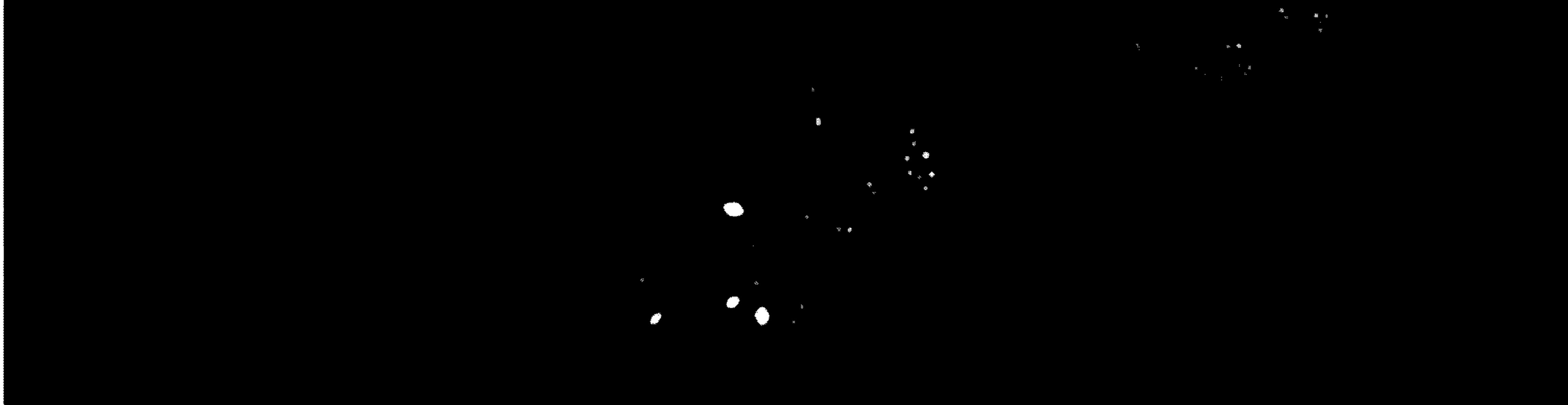
我一定會

這是什麼？

發生了什麼……

給你的

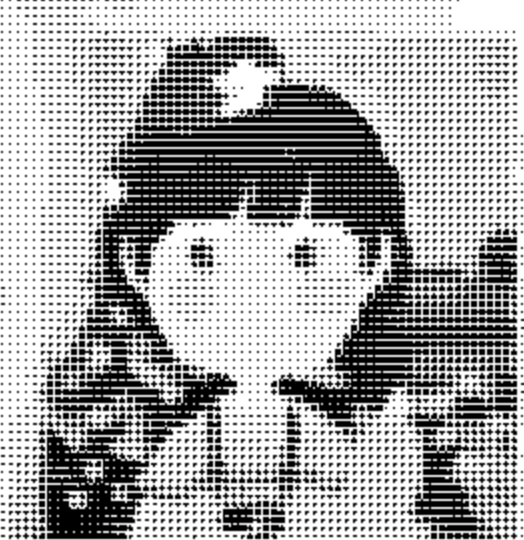
什…



死の
呪
呪化組

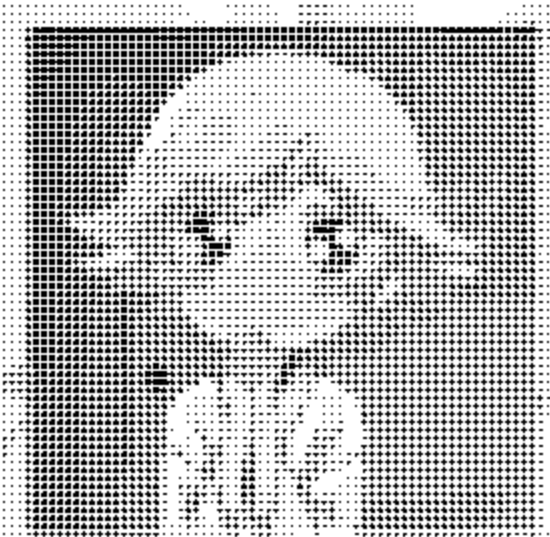


end.



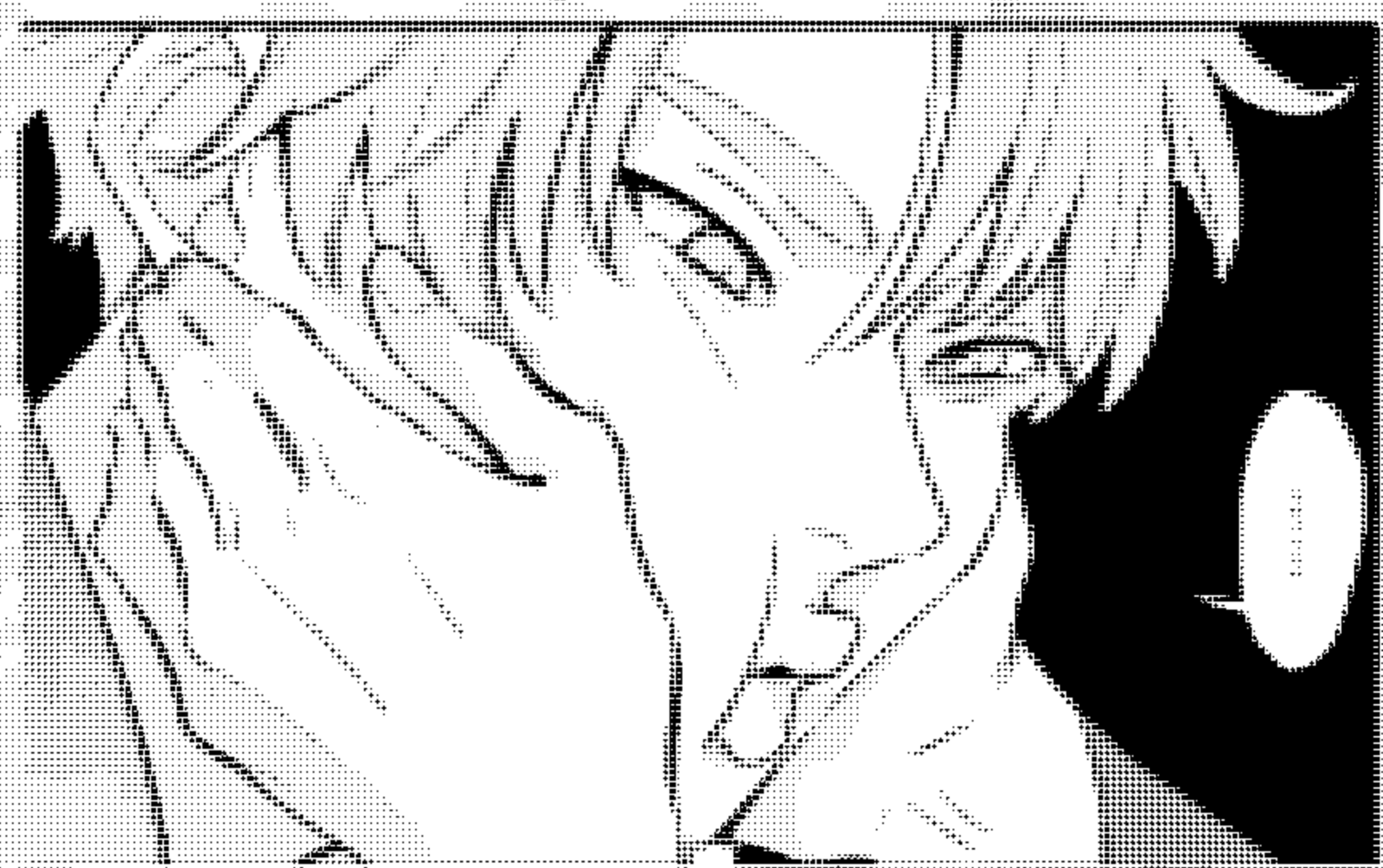
【校对】一朵小菊花

我想要小章鱼挂件！！！！



【图源+翻译+嵌字】柠檬

表情包get✓



【校对】鹿

哈哈哈哈哈这一集的人鱼有点攻气在
身上啊~